Attorney's Ref. No.: SUNSTAFF-1001

# **Declaration and Power of Attorney For Patent Application**

# 特許出願宣言書及び委任状

# Japanese Language Declaration

# 日本語宣言書

下記の氏名の発明者として私は以下の通り宣言します。	As a below named Inventor, I hereby declare that		
私の住所、私書箱、国籍は、下記の私の氏名の後に記載され た通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name		
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (If only one name is listed as below) or an original, first and joint inventor (If plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
上記発明の明細書 (下記の欄でX印がついていない場合は、 本書に添付) は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:		
□に提出され、米国出願番号または特許協定条約国際出願番号をとし、(該当する場合)に訂正されました。	was filed on as United States Application Number of PCT International Application Number and was amended on (If applicable)		
私は特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above		
私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されるとお り、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があ ることを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to the patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.		

Japanese Language Declaration

#### (日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条(a)ー(d)項又は365条(b)項に基き下記の、米国以外の国の少なくとも1ヶ国を指定している特許協力条約365条(a)項に基づく国際出願、又は、外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願 2000-201956 **JAPAN** (Country) (Number) (番号) (国名) (Country) (Number) (番号) (国名) 私は、第35編米国法典119条(e)項に基いて下記の米 国特許出願協定に記載された権利をここに主張いたします。 (Filing Date) (Application No) (出願日) (出願番号) 私は下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国 特許出願に記載された権利、又は米国を指定している特許協力 条約365条(c)に基づく権利をここに主張します。また、 本出願の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項 又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出願に 開示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で本出 願書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に 入手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特 許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があること を認識しています。 (Filing Date)

(出願日)

(Filing Date)

(出願日)

私は、私自身の知識に基いて本宣言書中で私が行う表明が真実であり、かつ私が入手した情報と私の信じるところに基く表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基き、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の声明を行えば、出願した、又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

(Application No) (出願番号)

(Application No.)

(出願番号)

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed

	Priority Not Claimed 優先権主張なし
4/7/2000	
(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	_
(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	
	Title 35, United States Code, Section visional application(s) listed below
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
120 of any United States application designand, insofar as the subject matter application in the international application in the international application in the of Title 35, United States Code, disclose information which is mile 37, Code of Federal Regulavailable between the filing date national or PCT international file	ating the United States, listed belower of each of the claims of this re prior United States or PCT manner provided by the first paragraph Section 112. I acknowledge the duty to laterial to patentability and defined in ations, Section 1.56 which became to of the prior application and the
	済、継続中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true, and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or inprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code, and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon

(Status: Patented, Pending, Abandoned)

(現況:特許許可済、継続中、放棄済)

# Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は、下記の発明者として、本出願に関する一切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記のものを指名いたします。(弁理士、または代理人の氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

 $\label{eq:john L. Knoble, Reg. No. 32,387; KEN I. YOSHIDA, Reg. No. 37,009; KEVIN J. DUNLEAVY, Reg. 32,024; JIANZHONG SHEN, Reg. No. 48,076$ 

書類送付先: KNOBLE & YOSHIDA, LLC Eight Penn Center, Suite 1350 1628 John F Kennedy Blvd. Philadelphia, PA 19103  直接電話連絡先:(名前及び電話番号) KNOBLE & YOSHIDA, LLC		Send Correspondence to.  KNOBLE & YOSHIDA, LLC  Eight Penn Center, Suite 1350  1628 John F Kennedy Blvd  Philadelphia, PA 19103  Direct Telephone Calls to. (name and telephone number)  KNOBLE & YOSHIDA, LLC		
(215) 599-0600		(215) 599-0600		
唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor	<del></del>	
		Yoshiyuki NAKANE		
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date	
居住所		Residence		
		Karıya-shi, Aichi-ken		
国籍		Citizenship		
		Japan		
住所		Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan		
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any		
		Naoya YOKOMACHI		
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date	
		Residence		
居住所		Kariya-shı, Aıchı-ken		
国籍		Citizenship		
		Japan		
住所		Post Office Address c/o Kabushuki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan	300	

# 第三共同発明者

居住所  居住所  居住所  Residence  Kariya-shi, Aichi-ken  Citizenship Japan  Post Office Address co Kababahiki Kaisha Toyoda Jidoshokis Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan  第四共同発明者  居住所  居住所  居住所  居住所  居住所  「Asaiya KOIDE Fourth inventor's signature  Date  Residence  Residence  Residence  Residence  Residence  「Citizenship Japan Post Office Address co Kababahiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Siesakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan  中ull name of fifth joint uventor, if any  Yumin HISHINUMA Fifth inventor's signature  Date  第五共同発明者の署名 日付  Residence  Kariya-shi, Aichi-ken  Citizenship Japan  Full name of fifth joint uventor, if any  Yumin HISHINUMA Fifth inventor's signature  Date  Residence  Kariya-shi, Aichi-ken  Citizenship Japan  Beth  Full name of fifth joint uventor, if any  Yumin HISHINUMA Fifth inventor's signature  Post Office Address co Kabushki Karisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho co Kabushki Karisha Toyoda Jidoshokki Reisakusho co Kabushki Karisha Toyoda Jidoshoki Reis			Kazuo MURAKAMI	
居住所  (Kariya-shi, Aichi-ken  (Citzenship	第三共同発明者の署名	日付	Third inventor's signature	Date
関	居住所		Residence	W # 1.00
世所	fied paint/1		Kariya-shi, Aichi-ken	
使所	国籍		Cıtızenshıp	
EIN       c/o Kabushkik Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan         第四共同発明者       Tatsuya KOIDE Fourth inventor's signature       Date         第四共同発明者の署名       日付         概esidence       Kariya-shi, Aichi-ken         Citizenship       Japan         使所       Post Office Address coto Kabushkik Kaisha Toyoda Jidoshokki Siesakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aishi-ken, Japan         Full name of fifth joint inventor, if any       Yumin HISHINUMA         Fifth inventor's signature       Date         第五共同発明者の署名       目付         Residence       Kariya-shi, Aichi-ken         居住所       Citizenship         Japan       Citizenship Japan         回籍       Post Office Address coto Kabushki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan			Japan	
括四共同発明者の署名 日付   Tatsuya KOIDE   Fourth inventor's signature   Date   Date	住所		c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho	
福田共同発明者の署名 日付			Full name of fourth joint inventor, if any	
第四共同発明者の署名 日付 Fourth inventor's signature Date 第四共同発明者の署名 日付 Residence 居住所 Karrya-shi, Aichi-ken Citizenship 国籍 Japan Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Siesakusho 2-1, Toyoda-cho, Karrya-shi, Aishi-ken, Japan Full name of fifth joint inventor, if any Yumin HISHINUMA Fifth inventor's signature Date 第五共同発明者の署名 日付 Residence Kariya-shi, Aichi-ken  居住所 Citizenship Japan  回籍 Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Karrya-shi, Aichi-ken, Japan	第四共同発明者			
Residence 居住所  Residence  居住所  Karrya-shi, Aichi-ken  Citizenship  Japan  Post Office Address c/o Kabushik Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Karrya-shi, Aishi-ken, Japan  第五共同発明者の署名 日付 Residence  Karrya-shi, Aishi-ken  Citizenship Japan  Date  Residence  Kariya-shi, Aichi-ken  Citizenship Japan  Date				Date
居住所	 第四共同発明者の署名	日付		
国籍			Residence	
国籍				
国籍			Капуа-shı, Aichi-ken	
世所 Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Siesakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aishi-ken, Japan Full name of fifth joint inventor, if any Yumin HISHINUMA Fifth inventor's signature Date 第五共同発明者の署名 日付 Residence Kariya-shi, Aichi-ken Citizenship Japan Ba Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan	神体		Cıtizenshıp	
C/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Stesakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aishi-ken, Japan   Full name of fifth joint inventor, if any   Yumin HISHINUMA   Fifth inventor's signature   Date	<b>温</b> 精		Japan	
2-1, Toyoda-cho, Karıya-shi, Aishı-ken, Japan Full name of fifth joint inventor, if any Yumin HISHINUMA 第五共同発明者の署名 日付 Residence  Kariya-shi, Aıchı-ken  居住所  Citizenship  Japan  Post Office Address c/o Kabushıkı Kaısha Toyoda Jıdoshokkı Seısakusho 2-1, Toyoda-cho, Karıya-shi, Aıchi-ken, Japan				
第五共同発明者 Pifth inventor's signature Date  第五共同発明者の署名 日付 Residence  Kariya-shi, Aıchı-ken  居住所 Citizenship  Japan  国籍 Post Office Address c/o Kabushıkı Kaısha Toyoda Jıdoshokkı Seısakusho 2-1, Toyoda-cho, Karıya-shı, Aıchi-ken, Japan	住所		c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Siesakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aishi-ken, Japan	
第五共同発明者 Fifth inventor's signature Date  第五共同発明者の署名 日付 Residence  Kariya-shi, Aıchı-ken  居住所 Citizenship  Japan  国籍 Post Office Address c/o Kabushıkı Kaısha Toyoda Jıdoshokkı Seısakusho 2-1, Toyoda-cho, Karıya-shı, Aıchi-ken, Japan			Full name of fifth joint inventor, if any	
第五共同発明者の署名 日付 Residence  Kariya-shi, Aıchı-ken  居住所  Ditizenship  Japan  Post Office Address c/o Kabushıkı Kaısha Toyoda Jıdoshokkı Seısakusho 2-1, Toyoda-cho, Karıya-shı, Aıchi-ken, Japan				
Kariya-shi, Aıchı-ken  居住所  Citizenship  Japan  国籍  Post Office Address c/o Kabushıkı Kaısha Toyoda Jıdoshokkı Seısakusho 2-1, Toyoda-cho, Karıya-shı, Aıchi-ken, Japan	第五共同発明者		Fifth inventor's signature	Date
居住所  Citizenship  Japan  国籍  Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan	第五共同発明者の署名	日付	Residence	
Japan  国籍  Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan			Kariya-shi, Aıchı-ken	
Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan	居住所		Citizenship	
c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho 2-1, Toyoda-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, Japan			Japan	
住所	国籍		c/o Kabushiki Kaisha Toyoda Jidoshokki Seisakusho	
	住所			